

# SUCHOLESKI

MAGAZYN MIESZKAŃCÓW GMINY

Nr 6 (29)  
CZERWIEC  
2014



SuchyLas  
+FOR YOU

BOWA  
EINFACH SICHER

ISSN 2084-8048



## W Pacanowie kozy kują...



ZŁOTÓWKA DLA  
MICHALINY s 8-9



HISTORIA POLAKA  
Z PODWÓJNĄ  
KORONĄ W TLE s 21-21



DZIECI ŚWIĘTOWAŁY  
W DELIKATESACH s 29



## » NASZE MENU «

<b>Zupy</b>	zurek domowy podawany w chlebie .....	12,00	<b>Pierogi wegetariańskie</b>	ruskie .....	19,90
	barszcz z koldunami .....	8,00		z kapustą i grzybami .....	19,90
	barszcz czysty .....	6,00		z prawdziwkiem .....	21,00
	zupa dnia od .....	9,00		z podgrzybkami .....	19,90
<b>Salatka Bumerang</b>	zaskakujące połączenie gruszek, boczku, sera feta			z kurkami .....	21,00
	z dresingiem paprykowo-malinowym .....	19,50		ze szpinakiem i ricottą .....	19,90
<b>Sosy i dodatki:</b>				z mozzarellą .....	19,90
	sos czosnkowy .....	3,00		z łoscykiem .....	23,00
	sos śmietankowo-koperkowy .....	3,00		z serem pleśniowym .....	19,90
	ostry sos chilli .....	3,00		z bobem .....	19,90
	sos waniliowy .....	3,00		z chińskimi warzywami .....	19,90
	bita śmietana .....	3,00		wegańskie ze szpinakiem .....	19,90
	jogurt grecki .....	3,00	<b>Pierogi na słodko</b>		
<b>Salatki:</b>				<b>7 sztuk, okraszone bułką tartą</b>	
	kapusta kwaszona zasmażana .....	4,50		z serem .....	19,90
	sałatka vinegret (sałata lodowa, pomidor,			z jagodami .....	19,90
	ogórek i rzodkiewka) .....	4,00		z truskawkami .....	19,90
	sałatka grecka .....	6,00		z wiśniami .....	19,90
	surówka dnia domowej roboty .....	4,00		z czereśniami (sezonowo) .....	19,90
<b>Dania obiadowe</b>				z bananem .....	19,90
	filet z okonia nilowego w delikatnym			z serem ricotta i malinami .....	21,00
	sosie cytrynowym podawany .....	33,90		z suszoną śliwką .....	21,00
	z dzikim ryżem i surówką .....	3,00	<b>Triolka Pierogowa</b>		
	panierowane sznyceki z poledwiczki wieprzowej			wg rodzinnego przepisu Witoldów Illakowiczów ze	
	z ziemniakami purre i mizerią .....	27,00		Zmudzi - 3 duże pierogi z bryndzą, a każdy	
	grillowany filet z kurczaka z cukinią			okraszony inaczej:	
	i serem pesto ziemniaki pieczone .....	26,00		- z czerwoną papryką, czosnkiem startym oscypkiem	
	z sosem czosnkowym i surówką .....	26,00		- z kwaśną śmietaną	
	pieczeń z karkówki z pyzami i modrą kapustą .....	24,50		- z boczkiem i cebulą .....	23,90
	szpinak z jajkami sadzonymi i ziemniakami purre .....	17,90	<b>Miksy pierogowe</b>		
	dla dzieci panierowane sznyceki z kurczaka			talerz Zgaduj-Zgadula (21 różnych pierogów	
	z gotowaną marchewką .....	19,00		mięsnych i wegetariańskich) .....	46,00
<b>Pierogi mięsne</b>				spróbuj wszystkie! (dla 3-4 osób, 30 pierogów	
	<b>7 sztuk, okraszone boczkiem i cebulką</b>			na słońce, a na deser 10 na słodko + 3 sosy) .....	89,00
	z mięsem .....	19,90		miks mięsny (10szt.) .....	23,90
	szpinakowe z cielęciną .....	21,00		miks wegetariański (10 szt.) .....	23,90
	piełmieni .....	19,90		miks słodki (10 szt.) .....	23,90
	buraczane z pikantną wołowiną .....	21,00		miks grzybowy (9 szt.: 3 z prawdziwkiem,	
	curry z indykiem .....	19,90		3 z podgrzybkami, 3 z kurkami) .....	21,00
	z kurczakiem .....	19,90		miks serowy (8 szt.: 2 z łoscykiem, 2 piwne	
	z dziczyzną .....	23,00		z żółtym serem, 2 z serem pleśniowym,	
	z mięsem daniela .....	24,50		2 z mozzarellą) .....	21,00
	z kaszanką .....	19,90		Trzy kolory (9 szt.: 3 szpinakowe z cielęciną,	
	z gęsiną .....	23,00		3 buraczane z wołowiną,	
	z jagnięciną .....	23,00		3 curry z indykiem) .....	21,00
	z kaszą .....	19,90			
	z małżami .....	21,00			
	z łososiem .....	21,00			

**PIEROGARNIA RESTAURACJA**  
ul. Obornicka 2, Suchy Las - Złotniki  
tel. 61 8116-028 [www.bumerang.net.pl](http://www.bumerang.net.pl)  
e-mail: [bumerang@bumerang.net.pl](mailto:bumerang@bumerang.net.pl)

» Zapraszamy codziennie od godz. 11<sup>00</sup> do 19<sup>00</sup>. Na miejscu, na wynos «

## Niezależny Serwis Skoda Józwiak s.c.

### DO 40% TANIEJ NIŻ W ASO SKODA

62-002 Suchy Las  
ul. Obornicka 122  
tel. 61 892-60-60  
[serwis.skoda@wp.pl](mailto:serwis.skoda@wp.pl)

przeglądy gwarancyjne • przeglądy pogwarancyjne • naprawy bieżące  
naprawy blacharsko-lakiernicze (samochody zastępcze)  
rozliczenia bezgotówkowe • wulkanizacja • pomoc drogowa

## Okręgowa Stacja Kontroli Pojazdów

### (badania techniczne wszystkich typów pojazdów)

**Tachografy analogowe i cyfrowe** (legalizacja, serwis, pobieranie danych z karty kierowcy i tachografu).  
**Dozory UDT** (legalizacje-dokumentacje, konserwacje, zabudowy i naprawy: wind, żurawi (HDS-ów), hakowców, bramowców, wózków widłowych). Uprawnienie wydane przez UDT na naprawy i modernizacje.  
**Zakowanie węży hydraulicznych**  
**Myjnia TIR** (busy, ciężarowe, autobusy, pojazdy specjalne oraz mycie i dezynfekcja wewnętrzna pojazdów przewożących artykuły spożywcze).  
**Opinie rzeczoznawcze** zaświadczenie Ministra Infrastruktury (przebudowy, wyceny pojazdów dla Urzędu Pracy, Urzędu Celnego, ARRI...)  
**Klimatyzacja** (napełnianie, odgrzybianie - wszystkie typy pojazdów)  
**Sprzedaż, montaż i legalizacja zbiorników LPG - wszystkie typy**  
**Legalizacja i naprawa gaśnic**

**Dla firm i flot korzystne umowy**

**Autopol** Szosa Poznańska 29, 62-001 Gołęczewo, tel. 61 8116076, 601 781930, [www.legalizacje.pl](http://www.legalizacje.pl)  
Czynne w godzinach: poniedziałek-piątek 8-20, sobota 8-15

## CK Auto

### UBEZPIECZENIA I LIKWIDACJA SZKÓD KOMUNIKACYJNYCH

Ubezpiecz samochód w CK Auto. Sprawdź jak szybko i skutecznie zlikwidujemy Twoją szkodę komunikacyjną. W razie wypadku lub kolizji wystarczy jeden telefon!

1. Zadzwoń i zgłoś szkodę w CK Auto
2. Odbierz naprawiony samochód i ponownie ciesz się jazdą!

» PZU  
» Generali  
» Allianz  
» Warta

Opel CK Auto  
Centrum Ubezpieczeń i Likwidacji Szkód Komunikacyjnych  
ul. Obornicka 125 Poznań - Suchy Las  
UBEZPIECZENIA + 48 600 097 112, 61 816 33 40  
LIKWIDACJA SZKÓD + 48 727 620 162, 61 816 33 49

## KACZOR SERWIS


### SPECJALIZACJA AUTO KLIMA

- Przeglądy i Naprawa Klimatyzacji Samochodowych Wszystkich Marek!  
- Wymiana Filtrów Kabinowych i Ultra-Ozonowa Dezynfekcja Klimy!

JUŻ CZAS WŁĄCZYĆ KLIMATYZACJE

Sprawdź Swoją Klimę przed Sezonem i Zadbaj o Swoje Zdrowie oraz Komfort. Więcej informacji znajdziecie państwo na naszej stronie internetowej - ZAPRASZAMY!

**KACZOR SERWIS**  
62-002 JELONEK KRÓTKA 1  
[WWW.KACZOR.POZNAN.PL](http://WWW.KACZOR.POZNAN.PL)  
TEL: 61 81-25-302  
KOM: 604 344 166



**Suchy Las Nowy Rynek 8**  
T: 61/651 10 51  
M: 601 153 158  
e-mail: biuro@dagama.com.pl  
www.dagama.com.pl  
www.facebook.com/sjodagama

**LETNIA PRZYGODA z daGAMA**

**Dla dzieci**  
Tego lata podczas językowych półkolonii przeżyjesz fantastyczną przygodę z młodą gwiazdą muzyki **Violetta** lub największym nastoletnim czarodziejem – **Harrym Potterem**.  
Terminy: 30.06-4.07.2014, 18.08-22.08.2014, 25.08-29.08.2014  
Cena: od 444 zł

**Dla dorosłych**  
Spędź aktywne lato z językiem angielskim, biorąc udział w jednym z naszych kursów językowych dla młodzieży i dorosłych.  
Ofertujemy:  
Kursy standardowe – dwa lub trzy tygodnie intensywnej nauki oraz kursy specjalistyczne.  
Cena: od 444 zł

**da GAMA**  
Instytut Języków Obcych



**ZGK**  
SUCHY LAS

dla środowiska

ZAKŁAD GOSPODARKI KOMUNALNEJ  
SUCHY LAS SP. Z O.O.  
Ul. Młodzieżowa 1, 62-002 Suchy Las  
NIP: 777-26-19-364  
biuro@zgksuchylas.eu

[www.zgksuchylas.eu](http://www.zgksuchylas.eu)

**SGB POZNAŃSKI BANK**

Kredyt na  
**REMONT**  
mieszkania lub domu



**ATUTY:**

- okres spłaty kredytu do **10 lat**,
- atrakcyjne oprocentowanie,
- minimum formalności,
- szybka decyzja kredytowa,
- zawsze blisko i bez kolejek.

Oddział w Suchym Lesie  
ul. Szkolna 16, tel. 61 812 52 81  
[www.pbs.poznan.pl](http://www.pbs.poznan.pl)

**NA SPRZEDAŻ BUDYNKI NISKOENERGETYCZNE | ENERGOOSZCZEDNE BUDOWANIE**

[www.OSIEDLE-NEKTAROWE.pl](http://www.OSIEDLE-NEKTAROWE.pl)

INWESTOR  
**Belveder**  
[www.belveder.pl](http://www.belveder.pl)



PROGRAM DOPLAT Z NFOŚIGW



INFOLINIA:  
**509 194 154** DOPLATY DO KREDYTÓW

**Złotniki, ul. Nektarowa/Sosnowa**

Szanowni Państwo!

Czerwiec, początek wakacji i kalendarzowego lata, to miesiąc, w którym tradycyjnie odbywają się festyny i inne zabawy. W naszej małej ojczyźnie oczywiście najważniejsze były Dni Gminy Suchy Las, o których napiszemy Wam już w następnym numerze. Ale na tym nie koniec. W Chludowie odbył się Festyn Rodzinny, a na terenie Delikatesów Centrum w Suchym Lesie – wspaniała zabawa z okazji Dnia Dziecka. Najmłodszy bawili się zresztą doskonale nie tylko tam, ale także podczas „Pikniku z Makuszyńskim”, zorganizowanym przez Centrum Kultury. Głównym bohaterem pikniku był rzecz jasna Koziołek Matołek.

W sucholeskich imprezach kulturalnych często bierze udział znany aktor Mieczysław Hryniewicz, mieszkający po sąsiedzku, bo na poznańskim Morasku. Z panem Mieczysławem rozmawiamy o jego aktorskiej drodze oraz o życiowych pasjach. Z kolei o pasji sportowej rozmawiamy z mistrzem tenisa Mateuszem Lipczyńskim, młodym człowiekiem, który dopiero stoi u progu swojej życiowej drogi.

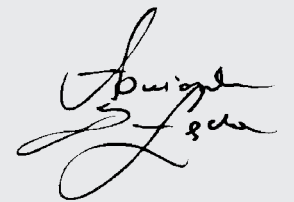
Tegoroczny czerwiec, a także końcówka maja były nie tylko czasem zabaw i festynów, ale także wspomnień, zadumy i ważnych wyborów. Po pierwsze dlatego, że głosowaliśmy na posłów do Parlamentu Europejskiego, a w naszej gminie – jak zwykle – frekwencja była o wiele wyższa niż w całym kraju. Nieco inne był też wynik głosowania.

A dlaczego napisałam o wspomnieniach? Dlatego oczywiście, że 4 czerwca tego roku minęło dokładnie ćwierć wieku od pierwszych, częściowo wolnych wyborów do Sejmu i Senatu. Wyborów, podczas których pogoniliśmy precz komunistów i w wyniku któ-

rych zmieniliśmy ustrój na demokratyczny. Z okazji 25-lecia wolnej Polski w Centrum Kultury odbyła się uroczysta sesja Rady Gminy, która stała się czymś w rodzaju lekcji najnowszej historii Polski i najnowszej historii gminy Suchy Las.

Kiedy jednak my już ćwierć wieku cieszymy się wolnością, nasi bracia Ukraińcy wciąż o swoją wolność walczą. I walkę tę, niestety, wciąż okupują krwią. Stowarzyszenie „Mój Suchy Las”, w ślad za Stowarzyszeniem Społeczno-Kulturalnym „Polska – Ukraina” zaapelowało do władz gminy o pomoc medyczną dla osób poszkodowanych w czasie walk, a także o zaproszenie na wakacje ukraińskich dzieci. Mamy niezwykłą okazję, żeby okazać życzliwość sąsiadom, tak jak i nam ją okazywali mieszkańcy krajów Zachodu, kiedy sami jeszcze walczyliśmy o wolność z opresyjnym systemem komunistycznym. Mamy też okazję, żeby – pomimo bolesnej często przeszłości – wybrać dobrą przyszłość, w której zamiast bratobójczych walk mieć będzie miejsce braterska współpraca.

Milej lektury!



## SUCHOLESKI

MAGAZYN MIESZKAŃCÓW GMINY

### Wydawca

Media Consulting  
ul. Obornicka 1, 62-002 Jelonek  
NIP: 514-010-57-01

### Redakcja

Sucholeski Magazyn  
Mieszkańców Gminy  
[www.sucholeski.eu](http://www.sucholeski.eu)

### Redaktor naczelna

Agnieszka Łęcka  
[agnieszka.lecka@sucholeski.eu](mailto:agnieszka.lecka@sucholeski.eu)  
tel. 669 69 00 36

### Redagują

Karolina Bańka  
[k.bank@sucholeski.eu](mailto:k.bank@sucholeski.eu)  
Krzysztof Ulanowski,  
[k.ulanowski@sucholeski.eu](mailto:k.ulanowski@sucholeski.eu)

### Projekt okładki

Renata Kowalczyk  
Fot: Dawid Flieger,  
Jarosław Słezak - firma NEO

### Fotografia

Dawid Flieger,  
Jarosław Słezak,  
Maciej Luczkowski

### Reklama

[reklama@sucholeski.eu](mailto:reklama@sucholeski.eu)  
Koordynator marketingu i reklamy  
Agnieszka Łęcka, 669 69 00 36  
[agnieszka.lecka@sucholeski.eu](mailto:agnieszka.lecka@sucholeski.eu)  
Jacek Kiljan  
[jacek.kiljan@sucholeski.eu](mailto:jacek.kiljan@sucholeski.eu)  
Maciej Luczkowski  
[maciej.luczowski@sucholeski.eu](mailto:maciej.luczowski@sucholeski.eu)

### Skład

Mikronatura Środowisko sp. z o.o.  
ul. Wachowiaka 8a, 60-681 Poznań

### Druk

GRAFMAJ PW  
Czesław Majorek  
ul. Szkolna 102  
62-002 Suchy Las  
nakład 6200 egz.

W numerze polecamy:



7 Ćwierć wieku wolności



Można nawet wypić kipiące mleko 12

Pierwszy taki bazar w Polsce 28



29 Strach ma wielkie oczy



# Złotówka dla Michaliny

Rodzinny festyn charytatywny w Chludowie



Rodzina Stawskich bawiła się doskonale



Młody piłkarski talent Kacper Pampuch z rodzicami



Mnóstwo atrakcji dla całej rodziny - za to lubimy festyn w Chludowie...



Schola Gladiatoria w akcji



„Chmurka z cukru” czyli wata cukrowa - bez niej najmłodzi nie wyobrażają sobie udanego pikniku

## Taniec z... mieczami i pogromcy mitów

Czas pomiędzy kolejnymi atrakcjami umilała gościom festynu niezmordowana chudowska Orkiestra Dęta. „Pieśnią o małym rycerzu” zainaugurowała pokaz szermierki historycznej, przygotowany przez Scholę Gladiatoria Poznań. Szermierze uzbrojeni jedynie w miecze i rękawice czarowali precyzją, szybkością i elegancją ruchów. Ruchów wykonywanych jakby od niechciała, a wymagających podejmowania decyzji w ułamku sekundy.

Przy okazji pokazu chcielibyśmy rozwiać kilka mitów. Wbrew powszechnym wyobrażeniom średniowieczne miecze nie ważyły 20 kg. Ich średnia waga wynosiła ok. 1,5 kg. Kolejnym mitem jest to, że miecz się łamie. Wręcz przeciwnie – miecz się doskonale gnie. Przy odpowiednim ułożeniu rąk może się „zawinać” i z zaskoczenia uderzyć przeciwnika – z pasją opowiadali przedstawiciele Scholę Gladiatoria.

## Dla ciała, dla ducha, od serca

Przy rozstawionych na boisku przed remizą stołach, ciesząc się pięknym słonecznym popołudniem, wypoczywały całe rodziny. Organizatorzy zadbali o to, by gościom festynu nie zabrakło stawy – zarówno dla ducha, jak i dla ciała. Po pyszne kielbaski z grilla, świeży chleb ze smalcem i małosolnym ogórkiem, a także domowe wypieki ustawiały się długie kolejki zmęczonych atrakcjami dzieci.

A atrakcji nie brakowało. Najmłodszy i trochę starsi mogli do woli szaleć na dmuchanych zamkach i trampolinie, skorzystał z przejażdżki quadem i malowania twarzy, obejrzeć pokaz wozów strażackich i ratownictwa medycznego oraz uczestniczyć w warsztatach tanecznych i rodzinnych konkursach.

Dla najlepszych przewidziano nagrody-niespodzianki.

Jako że festyn służyć miał również celom charytatywnym, w kilku miej-

scach rozstawiono skarbonki, by obecni mogli wrzucić do nich choćby złotówkę na dalsze leczenie Michalinki.

Imprezę zakończyła wielka loteria. Wszyscy, którzy zakupili losy w cenie 5 zł oraz skorzystali z oferty stoisk gastronomicznych, mieli szansę zdobycia atrakcyjnych nagród, m.in.: telewizora, 2 tabletek, rowerów, mebli ogrodowych i oryginalnych piłek Kolejorza z autografem Artura Wichniarka.

To dla nas szczęśliwy dzień. Zgarnęliśmy sporą pulę nagród: zestaw ogrodowy, piłkę nożną, klocki Lego, lalki, voucher na pizzę. Zawsze chętnie uczestniczymy w takich imprezach, to wielka frajda dla dzieci. Dlatego korzystaliśmy do woli ze wszystkich atrakcji – dzięki sponsorom za darmo! Mając trójkę dzieci, chyba zbankrutowałabym, gdybym miała każdemu zafundować dmuchane zamki, trampoliny, przejażdżki quadem i inne rozrywki. A tak – mogły bawić się bez ograniczeń. A ja mogłam przekazać pewną kwotę na leczenie Michalinki – podsumowała Ewelina Stawska z Gołęczewa.

Dzięki hojności gości festynu na konto dziewczynki trafiło 1500 zł.

## Za rok w tym samym miejscu

Współorganizator imprezy Krzysztof Zeleśkiewicz, dziękując sponsorom i darczyńcom, zachęcał zgromadzonych do wsparcia kolejnego festynu, który niezawodnie odbędzie się w przyszłym roku.

Każda chęć pomocy jest mile widziana. Zarówno ufundowanie nagród, jak i wsparcie organizacyjne. Za to wszystko dziękuję Radzie Sołeckiej, Sucholeskiemu Stowarzyszeniu Pomocy Dzieciom, poznańskiemu WOPR-owi, szkole rycerskiej z Poznania, strażakom, orkiestrze, wolontariuszom oraz sponsorom. Wszyscy okazaliście wielkie serce nam i Michalince. Zawsze możemy na Was liczyć. I za to jesteście Wam niezmiernie wdzięczni.

Karolina Bańka



Wicewójt Gminy Suchy Las Jerzy Świerkowski, Agnieszka Łęcka - redaktor naczelna „Sucholeskiego Magazynu”, Zbigniew Hącia i Michał Dziedzic na tle zabytkowego wozu strażackiego - dumy chludowskiej OSP



Jack Kaczmarek - jak zwykle genialny w roli konferansjera



Najlepsze życzenia dla najlepszego Strażaka Ochotnika Powiatu 2013 - Krystyna Sznajder przyjmuje życzenia urodzinowe od red. naczelnej Agnieszki Łęckiej



fol. Maciej Łuczowski



Najmłodzi piłkarze w pełnej gotowości bojowej





# Mozna nawet wypić kipiące mleko

Z aktorem Mieczysławem Hryniewiczem o serialach, radzieckich budzikach, gotowaniu, odchudzaniu, bieganiu i strachu przed psami rozmawiają Agnieszka Łęcka i Krzysztof Ulanowski.



Rozmawiamy przy śniadaniu w Cafe Szkolna 16



Starych plakatów czar



Jak dobrze mieć sąsiada...

- Najbardziej jest Pan znany z roli taksówkarza w „Zmiennikach” oraz barmana Włodka w serialu „Na Wspólnej”, jednak Pana przygoda z aktorstwem rozpoczęła się znacznie wcześniej.

- Ależ oczywiście, już od dziecka grałem w teatrzykach i jasełkach, a jako pięciolatek deklamowałem wierszyk o Leninie (uśmiech). A na początku lat 70., w czasach studiów w szkole teatralnej, bywałem zatrudniany jako statysta - w „Czarnych chmurach” i w „Koperniku”. W „Czarnych chmurach” grałem rajtara i z przyjemnością dziś wspominam te piękne „wakacje” w Puszczy Augustowskiej, po której jeździliśmy konno.

- Początkowo jednak nie planował Pan zostać aktorem, lecz budowlanцем...

- Nawet ukończyłem Technikum Budowlane na poznańskich Rybakach. Mój ojciec, mistrz stolarski, wciąż powtarzał, że już mu niewiele życia zostało, więc chciałem jak najszybciej zdobyć zawód. Tata żył w końcu 87 lat, ale dzięki niemu mam konkretny fach w ręku.

- Pochodzi Pan z Wąsosz na Dolnym Śląsku. Jak Pan trafił do stolicy Wielkopolski?

- Najpierw trafiłem do wielkopolskiego Bojanowa, gdzie ukończyłem szkołę podstawową. A potem, w ślad za starszą siostrą, do Poznania. W technikum już wiedziałem, że chcę zostać aktorem.

- Ale trochę pracował Pan jako budowlanec.

- Pracowałem w wielu różnych zawodach. W charakterze budowlanica już jako uczeń technikum. Zarabiałem wtedy tak dużo, że aż się wstydziałem ojcu powiedzieć. Pamiętam, że za wynagrodzenie kupiłem sobie garnitur. Z kolei na drugim roku studiów pakowałem na paletę radzieckie budziki. Uwijałem się ze swoim zadaniem w dwie godziny. Musiałem, bo spieszyłem się do szkoły, ale pamiętam, że bardzo to się nie podobało mojemu współpracownikowi, który tę samą pracę wykonywał w osiem godzin... W późniejszych czasach prowadziłem sklep ze sprzętem AGD i telefonami komórkowymi, myślałem o tym, żeby zostać marszandem sztuki, planowałem otworzyć bar, a we Francji pracowałem jako hydraulik. Śmieję się, że wyprzedziłem słynną kampanię reklamową o polskim hydrauliku, który miał jakoby zagrażać Francji.

- Bar ostatecznie zaczął prowadzić Pan w serialu „Na Wspólnej”, więc w pewnym sensie plany się zściły. Najczęściej jednak gra Pan księża i taksówkarzy...

- To przypadek, chociaż... chciałem być kiedyś księdzem. Jeszcze jako dziecko dla zabawy odprawiałem „mszę”. W końcu jednak zrozumiałem, że ksiądz nie może mieć żony i zmieniłem plany. Bo gdybym rzeczywiście został kapłanem, traktowałbym to poważnie. O jakiejś gospośni na boku z pewnością nie byłoby mowy!

- Jak Pan się dostał do serialu „Zmiennicy”?

- Pamiętam, że kandydatów do roli taksówkarza Jacka było kilku. Ostatecznie wybrano mnie, prawdopodobnie dlatego, że rozumiałem, że gwiazdą w tym serialu ma być Ewa Błaszczyk i nie próbowałem jej przyćmić.

- Kiedy był Pan bardziej rozpoznawalny: w czasie emisji „Zmienników” czy teraz, kiedy od ponad jedenastu lat oglądamy Pana w serialu „Na Wspólnej”?

- Trudno powiedzieć, ponieważ w tym czasie, kiedy „Zmienników” można było zobaczyć w telewizji, przebywałem we Francji. A tam mnie, rzecz jasna, na ulicy nie rozpoznawano.

- A kiedy jest Pan rozpoznawany w Polsce, jakie są reakcje? Ludzie bardzo często utożsamiają aktora z rolą...

- To prawda, kiedyś nawet na ulicy opluto Ewę Błaszczyk, która w serialu „Dom” grała komunistkę... Ale że ja grywam zazwyczaj postaci sympatyczne, to i na reakcje nie narzekam (uśmiech). Ludzie cieszą się ze spotkania, życzą mi zdrowia itd. To bardzo miłe sytuacje.

- W serialu „Na Wspólnej” Pańską żonę i współwłaścicielkę baru gra Bożena Dykiel. W filmowym barze „ewolucje kuchenne” robiła Wam sama Magda Gessler, ale to podobno Bożena Dykiel lepiej gotuje?

- W każdym razie gotuje bardzo dobrze. Wiem, bo przyrządzała posiłki dla naszej ekipy. Dzięki temu na planie serialu czułem się fantastycznie, jak w domu.

- A w Pańskim prawdziwym domu kto gotuje?

- Gotujemy razem z żoną. Wspólnie lepimy pierogi - w ciągu dnia potrafimy przygotować nawet trzysta sztuk! Pieczemy też chleb i smażymy jajecznicę z jajek, które kupujemy od sąsiadów. Śmiejemy się, że to uczone jajka, bo kury chodzą swobodnie po całej okolicy i czasem podchodzą aż pod uniwersytet...

- Macie Państwo dom na poznańskim Morasku, a także mieszkanie w Warszawie i domek na wybrzeżu. Pańska żona, Ewa Strebekko, jest malarką i scenografką teatralną...

- Nawet poznaliśmy się w Teatrze Polskim w Poznaniu, gdzie Ewa przygotowywała scenografię. To znaczy, tak naprawdę poznałem ją jeszcze wcześniej, we Wrocławiu, tyle że Ewa tego nie pamięta. Za to ja pamiętam doskonale. Miała takie oczy, że można się było albo przestraszyć, albo zakochać. Jak się w nie spojrzalo, to można było i kipiące mleko wypić. Dziś już jesteśmy 14 lat po ślubie, który wzięliśmy 29 lutego 2000. Ekonomicznie, bo rocznicę obchodziliśmy raz na cztery lata (śmiech).

- W domu gotuje Pan z prawdziwą żoną, na planie gotowała Panu żona serialowa. Może dlatego ciągle się Pan odchudza?

- To prawda, odchudzam się praktycznie całe życie. I całe życie też biegam, żeby schudnąć. Już jako dzieciak uprawiałem biegi przez własnoręcznie skłcone plotki, ale dopiero wtedy, kiedy mój ojciec poszedł spać. Tata bowiem uznawał tylko wysiłek praktyczny. Kiedy jako dorosły już człowiek zamieszkałem w Warszawie, lubiłem biegać w Łazienkach.

- Bo to ładny park.

- Tak, a poza tym nie wolno tam wchodzić z psami, a ja boję się psów, bo w dzieciństwie zostałem pogryziony.

- Ale Pan przecież sam ma psa!

- Swojego się oczywiście nie boję, ale doskonale rozumiem, że niektórzy ludzie mogą się go przestraszyć. Dlatego nauczyłem go, żeby nie ścigał biegaczy i rowerzystów. Pomimo to jednak staram się uważać, żeby na kogoś nie wyskoczył. W razie konieczności biorę go na smycz.

- Uczestniczył Pan w jakichś zawodach biegowych?

- Kiedyś w Biegu Krawatów w Warszawie, na dystansie bodaj półtora kilometra. Pamiętam, że wyprzedziłem wtedy szefa policji.

- Czujecie się Pan związany z Suchym Lasem. Może pobiegnie Pan w Sucholeskiej Dziesiątce?

- Tym razem nie. Ale faktycznie lubię Suchy Las, bo podobają mi się takie małe enklawy pod miastem. Jakiś czas temu pokazywałem znajomym z Francji sucholeskie Centrum Kultury i Urząd Gminy. Powiedzieli, że u nich jest odwrotnie - dom kultury mały, a siedziba merostwa wielka.

- O czym Pan marzy?

- Mam trzy prośby do Boga: o zdrowie, rozum i szczęście.

Z Mieczysławem Hryniewiczem spotkał się na śniadaniu w Cafe Szkolna 16. Dziękujemy Wiesławie i Krzysztofowi Prycińskim za gościnę.



Dzieła Ewy Strebekko, małżonki aktora

Te róże naprawdę pachną!

Popularność to nie zbrodnia

Artysta i jego oleander



Rodziny azył na Morasku

Z czworonożnym przyjacielem o imieniu Koko

Ciasto na chleb przygotowane

Przydomowy ogród warzywny

fol. Maciej Łuczowski

**ATMTransport**  
przewozy autokarowe osób

ATM Transport Tadeusz Mańdziak  
ul. Szkolna 22, 62-001 Zielątkowo  
gmina Suchy Las koło Poznania  
kom.: 604 310 219, 512 068 560  
tel./fax: (61) 811-96-36  
e-mail: biuro@atmtransport.pl  
www.atmtransport.pl

**Sprawdź, co słysząc w empik school**

Przyjdź i sprawdź bogatą ofertę wakacyjnych kursów językowych

1. Przyjdź do szkoły.  
2. Zrób prosty test językowy.  
3. Odbierz modne słuchawki!

ul. Serbska 11, Poznań  
tel. 695 213 789  
www.empikschool.pl

empik school

**STOMATOLOGIA**

- stomatologia zachowawcza
- chirurgia stomatologiczna
- stomatologia dziecięca
- protetyka

**WYBIELANIE ORTODONCJA RTG**

**BLUMIMEDICA**

- Galeria Sucholeska, III piętro
- ul. Obornicka 85, 62-002 Suchy Las
- tel. 61 652 14 88, kom. 607 382 487
- e-mail: rejestracja@blummedica.pl

**galenicus**  
REHABILITACJA I TERAPIA MANIPULACJA

dr n.med. Ewa Kempka-Dobra  
Pałędzie, ul. Nowa 13  
62-070 Dopiewo  
tel. 0501 637 879

**REHABILITACJA:**

- w ortopedii
- w neurologii
- w chorobach żył i tętnic
- w reumatologii
- w schorzeniach narządu ruchu

e-mail: ewa.kempka-dobra@galenicus.pl  
www.galenicus.pl

## Rewolucja bez skalpela dzięki polsko-szwajcarskiej firmie LARENS i NUTRIVI

W trosce o zdrowie i urodę swoich klientów, salon urody „Awangarda” z Suchego Lasu przez lata poszukiwał kosmetyków, które będą na bazie naturalnych składników, bez parabenów i konserwantów. Udało się nawiązać współpracę z polsko-szwajcarską firmą WELLU, zajmującą się produkcją i dystrybucją bioaktywnych preparatów dla zdrowia i urody.

LARENS to ekskluzywna marka bioaktywnych kosmetyków na bazie wynalazków profesora Fryderychowskiego. Najskuteczniejsze preparaty anti-aging. Preparaty zawierają trzy hity światowej kosmetologii, tzn.: kolagen bioaktywny, kompleks biopeptydów, woda Nutrivi - nano i heksagonalna. Synergistyczne działanie tych substancji dało niespotykaną dotąd w kosmetologii efektywność nazwaną „Rewolucją bez skalpela”.

NUTRIVI to marka holistycznie działających preparatów spożywczych na bazie bioaktywnych substancji, opartych o opatentowane wynalazki profesora Fryderychowskiego. Preparaty Nutrivi to pierwsze na świecie produkty oparte na aminokwasach, peptydach, kolagenie oraz innych białkach pozyskiwanych z ryb słodkowodnych tj. tolpyga, amur oraz lososia atlantyckiego-ekskluzywnej ryby morskiej pochodzącej z hodowli z certyfikatem BIO.

Naukowcy Wellu jako pierwsi na świecie stworzyli rewolucyjny KOMPLEKS BIOPEPTYDÓW kolagenu rybiego. Biopeptydy działając wielokierunkowo stymulują fibroblasty do produkcji włókien skóry, pobudzają produkcję kwasu hialuronowego, hamują aktywność enzymów starzeniowych, działają przeciwzapalnie i przeciwbólowo, stymulują naprawę uszkodzeń komórkowych i regenerację tkanki łącznej, wymiatają wolne rodniki, przyspieszają gojenie ran i oparzeń.



Pełna gama preparatów do pielęgnacji twarzy i ciała jest dostępna w salonie urody „Awangarda”, gdzie również zabiegi pielęgnacyjne są wykonywane na bazie kosmetyków z biopeptydami LARENS PROFESSIONAL LINE. Posiadamy już szerokie grono zadowolonych klientów, które skorzystało z naszych zabiegów i z powodzeniem kontynuuje pielęgnację domową.

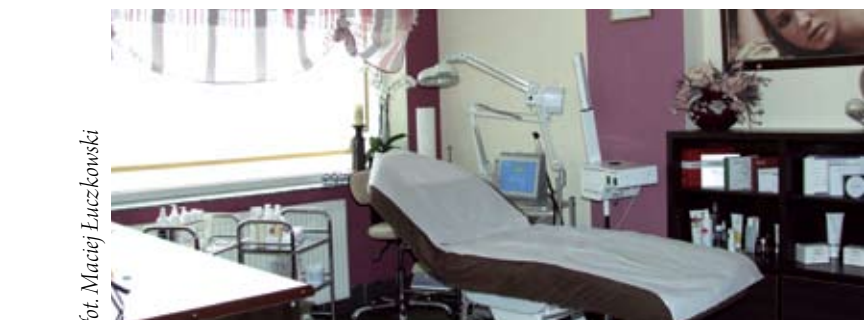
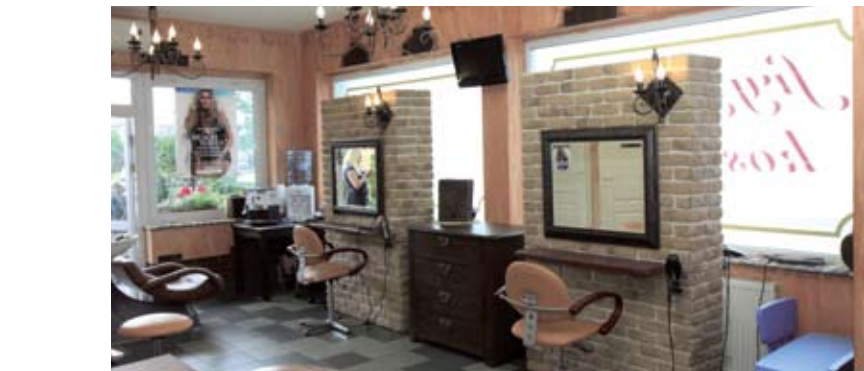
Zapraszamy zainteresowanych klientów na bezpłatne konsultacje, połączone z indywidualnym dobraniem preparatów.



**LARENS**  
PROFESSIONAL LINE

**wellu**

Salon Urody Awangarda  
ul. Obornicka 88  
Suchy Las  
tel. 61 8 119 913



fot. Maciej Luczkowski

### SALON URODY AWANGARDA

#### MAKIJAŻ PERMANENTNY:

**BRWI METODA WŁOSKOWA 600 zł 350 zł**

**LETNI ZABIEG REGENERACYJNY NA TWARZ, SZYJĘ I DEKOLT 100 zł**

**NOWOŚĆ - BEACH WAVES - FALE PROSTO Z PLAŻY - LEKKA TRWAŁA NA WAKACJE**

Suchy Las, ul. Obornicka 88 (przy kościele), tel.: 61 8 119 913  
ZAPRASZAMY pon - czw 10-20, pt 8-20, sob 8-15

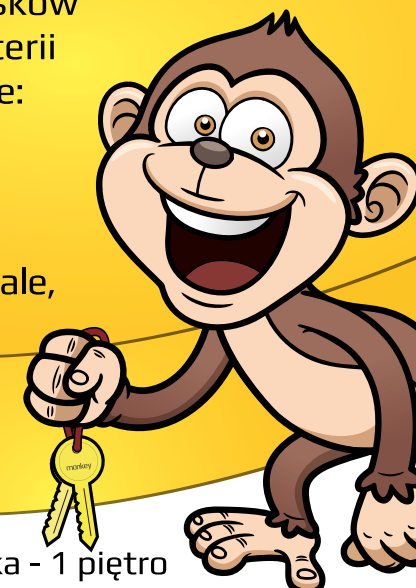
[www.salonurodyawangarda.pl](http://www.salonurodyawangarda.pl)



- dorabianie kluczy
- usługi ksero
- pieczątki
- naprawa obuwia
- naprawy kaletnicze
- wymiana pasków
- wymiana baterii
- grawerowanie:
  - w szkłe
  - tworzywach
  - drewnie
  - laminatach
- puchary, medale, dyplomy

507-664-662  
507-664-661  
[www.monkey24.pl](http://www.monkey24.pl)

Galeria Sucholeska - 1 piętro



### Firma Remontowo-Budowlana

kompleksowe remonty łazienek i kuchni  
układanie płytek  
zabudowy GK  
szpachlowanie  
montaż kominków  
tapetowanie  
malowanie - farby dekoracyjne Caparol  
układanie parkietów i paneli  
parapety oraz inne elementy z marmuru  
meble i szafy na wymiar  
instalacje gazowe, wodne i elektryczne  
ogrzewanie podłogowe  
pomoc w aranżacji i projektowaniu wnętrz



tel. 501 063 672



**Wakacje językowe w Londynie, Cambridge i Suchym Lesie**

Szczegóły w Biurze Szkoły

„SPRAWIAMY, ŻE NAUKA JĘZYKA STAJE SIĘ PASJĄ”

„MENTORES”  
Szkoła Języków Obcych  
SUCHY LAS - ul. Obornicka 126  
BIEDRUSKO - Dom Osiedlowy  
tel. 61 650 14 88  
tel. 662 04 99 88  
[www.mentores.pl](http://www.mentores.pl)  
info@mentores.pl

### MECHANIKA POJAZDOWA

Wymiana Naprawa:  
Tłumiki,  
Zawieszenie, Amortyzatorów

Wymiana Opon:  
Letnich i Zimowych  
Wulkanizacja

**DaiMan**

ul. Szkolna 68  
Suchy Las  
Tel: 602-456-154  
[www.daiman.auto.pl](http://www.daiman.auto.pl)

Czynne:  
Pn.-Pt. 8-16  
Sob. 8-14

### Specjalistyczny Gabinet Stomatologiczny

lek. stom. Magdalena Osypiuk

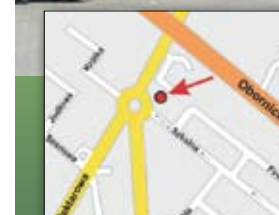
- kompleksowe leczenie dorosłych i dzieci
- stomatologia estetyczna
- zdjęcia RTG
- protezy

**UMOWA Z NFZ NA 2014 ROK**

Os. Poziomkowe 10a/1b, Suchy Las  
Rejestracja telefoniczna:  
tel. 61 652 16 60, 609 450 410

**Delikatesy Centrum**

**Dla Ciebie**



Poniedziałek-sobota: 6.00 - 22.00  
Niedziela: 8.00 - 20.00

ul. Nektarowa 15  
62-002 Suchy Las

Znajdź nas na Facebooku:  
Delikatesy Centrum Suchy Las



1 **KORTY TENISOWE**  
tel. 61 8110 520  
kom. 604 095 737

2 **FOTOGRAF**  
NEO firmaneo.pl TVS MB

3 Dr Irena Eris  
KOSMETYCZNY INSTYTUT  
tel. 61 652 28 13

4 **LEROY MERLIN**  
dla domu, z pomysłem

5 **CIESELNICYK**  
DEALER NOWYCH SAMOCHODÓW

6 **MIEJSCE NA TWOJĄ REKLAMĘ**

7 **KWIACIARNIA**  
Cattleya  
Galeria Sucholeska  
509 473 120

8 **OPONY - SERWIS WULKANIZACJA**  
tel. 511 821 222  
61 843 88 05

9 **POZNAŃSKI BANK**  
tel. 61 812 52 81

11 **AUTOPOL**  
Stacja Kontroli Pojazdów  
tel. 61 811 60 76

13 **BOWA**  
EINFACH SICHER

15 **JÓŹWIAK S.C.**  
SERWIS SKODY  
tel. 61 892 60 60

17 **zkr**  
tel. 61 811 65 57

19 **KOMISARIAT POLICJI**  
tel. 61 841 30 10

**TWOJA FIRMA NA MAPIE!**  
DZWOŃ:  
**669 69 00 36**  
**SUCHOLESKI**  
MAGAZYN MIESZKAŃCÓW GMINY

**TAXI 19625**  
61-8-515-515  
ZADZWOŃ 1 96 25 I JEDZIEMY!  
TEL. (61) 8 515 515  
KOM. 502 515 515  
[www.taxi-515515.pl](http://www.taxi-515515.pl)

10 **HAPPY HOLIDAY**  
tel. 61 826 62 62

12 **MIEJSCE NA TWOJĄ REKLAMĘ**

14 **MENTORES**  
SZKOŁA JĘZYKÓW OBcych  
61 650 14 88

16 **ZGK**  
tel. 61 812 51 60  
[www.zgksuchylas.eu](http://www.zgksuchylas.eu)

18 **DaiMan**  
tel. 602 456 154

20 **Suchy Las**  
URZĄD GMINY  
[www.suchylas.pl](http://www.suchylas.pl)  
tel. 61 8926 250

**DOBRE RYBY**  
[www.dobreryby.pl](http://www.dobreryby.pl)  
Codziennie świeża dostawa wprost na Twój stół!

**KORTY TENISOWE**  
Złotniki ul. Złotnicka  
UKS Meczbol zaprasza dzieci do szkółki tenisowej. Zajęcia grupowe oraz indywidualne organizowane od 6 roku życia.  
Wynajem kortów  
Opieka trenerów  
Sparingi  
tel. 61 8 110 520  
kom. 604 095 737

25 **studiodax**  
WIZJA - DIETETYKA - MASAŻ  
KOSMETYKA - FRYZJERSTWO - SZKOLENIA  
[www.studiodax.pl](http://www.studiodax.pl)

33 **GABINET OKULISTYCZNY**  
Krystyna Olejniczak  
tel. 604 096 161

**KOMPLEX**  
BIURO RACHUNKOWE Sp. z o. o.  
Usługi księgowo i konsultingowe  
**KNOW HOW**  
ul. Obornicka 126  
62-002 Suchy Las  
tel./fax 61 811 50 00  
Filia:  
os. Lecha 43 - Orle Gniazdo  
61-280 Poznań  
tel./fax 61 870 70 46  
e-mail: [info@biurokx.com.pl](mailto:info@biurokx.com.pl)  
[www.biurokx.com.pl](http://www.biurokx.com.pl)

# W Pacanowie kozy kują... a w Suchym Lesie z Koziółkiem świętują

Jakie książki, czytane dziś naszym milusińskim, sprawiają, że nam – ich rodzicom – łąza się w oku kręci? Książki nieśmiertelne – takie, które śmieją i wzruszają kolejne pokolenia czytelników.



Piotr Witoń - ulubieniec milusińskich - w genialnej interpretacji przygód Koziółka Matolka



Piknik na trawie - bez koca ani rusz :-)



„Kółko i krzyżyk” - gra wiecznie żywa



Motylek w pełnej krasie - stylizacja pana Dawida

Do ich grona niewątpliwie należą przygody Koziółka Matolka.

Koziółka, który był głównym bohaterem pikniku z okazji Dnia Dziecka, zorganizowanego przez Centrum Kultury i Bibliotekę Publiczną w Suchym Lesie.

„Piknik z Makuszyńskim” zgromadził na zielonej trawie przed Centrum Kultury prawdziwe tłumy.

Wielbiciele perypetii Koziółka Matolki i Małpki Fiki Miki mieli okazję wysłuchać swoich ulubionych opowieści w interpretacji znakomitego aktora Piotra Witońa oraz wziąć udział w licznych konkursach i animacjach. Nie zabrakło także (prawdziwych!) małych kózek, obleganych przez najmłodszych uczestników pikniku.

## Wbijanie gwoździ i nauka koziego języka

Piotr Witoń w mgnieniu oka podbił serca milusińskich. Nie tylko genialnie interpretował „120 przygód Koziółka Matolka”, przy których dzieciarnia zaśmiewała się do łez, stał się również jej przewodnikiem po krainie wyobraźni.

Wraz z aktorem najmłodsze goście pikniku wyobrażali sobie polanę w lesie, na której... zapuścili korzenie jako drzewa. Śmiali się, gdy chodzili po nich, laskocząc ich „korę” wiewiórki. Zbierali także niewidzialne, brudzące ręce jagody i piekły ciasto owocowe.

Opowieści o przygodach sympatycznego Koziółka przeplatane były również konkursami, nauką koziego języka, krótkim kursem „śpiewającego wbijania gwoździ” i pokazem piruetów.

- Najbardziej podobało mi się zabawy z wyobraźnią. Wyobrażaliśmy sobie, że jesteśmy pszczołami i bżycząc odganiałiśmy pana Piotra od naszego miodu. Wbijaliśmy też gwoździe w deskę prawdziwym młotkiem. I musieliśmy przy tym śpiewać piosenki. To było super! - cieszył się 6-letni Adam z Chłudowa.

## Artystycznie i biznesowo

Wśród licznych atrakcji wielką popularnością cieszyły się zajęcia artystyczne: malowanie chodników, warsztaty ceramiczne i wyplatanie koszyków. Nie zabrakło również zabaw z kolorową chustą, baniek mydlanych, malowania buziek i kiermaszu ubrańek dziecięcych.

- To świetny pomysł, można tu przynieść ubrania i zabawki, z których nie korzystają już nasze dzieci i wymienić je na inne - mówiła Agnieszka z Suchego Lasu. - Mój syn chętnie prowadzi takie „transakcje” z kolegami z przedszkola, tutaj również znalazł chętnych na swoje samochodziki, zdobył za to używaną kolejkę. Fajnie, że uczy się takiego prowadzenia negocjacji, żeby wszyscy byli zadowoleni.

## Dla każdego coś miłego

W holu Centrum Kultury spełniały się marzenia małych techników. Na stoiskach przygotowanych przez portal MałyInzynier.pl królowały roboty, bulgoczące w próbkach kolorowe substancje, suchy lód oraz elektroniczne gadżety.

Nie zabrakło także edukacyjnych gier planszowych i karcianych, a zaciętym „międzyrodzinnym” pojedyn-

kom towarzyszyły głośne wybuchy śmiechu.

Nie tylko dla „panien z mokrą głową” wariacje fryzjerskie przygotowało sucholeskie Studio DAX. Autorem szalonych stylizacji najmłodszych głów był pan Dawid - doświadczony fryzjer, od lat pracujący z dziećmi.

Przed gośćmi pikniku zaprezentowały się także młodzi artyści ze Studia Piosenki Cosmos oraz tancerze z Teatru Ruchu i Tańca.

## Apetyt na „małe co nieco”

Po zabawach na świeżym powietrzu apetyt dopisywał zarówno dzieciom, jak i ich rodzicom, a zdobycie stolika w Cafe Szkolna 66 graniczyło z cudem.

Amatorzy domowych wypieków i kolorowych salatek nie mogli oprzeć się popisowemu sernikowi pani Wiesi i wegańskim zupom.

Na stoisku przygotowanym przez Delikatesy Zielona Spizarnia można było zakupić zdrowe smakołyki, m.in. bezglutenowe ciasteczka i domowe pączki. A dla miłośników grilla kielbaski, karkówkę i szaszłyki przygotowała restauracja Estella.

## Wielki finał

Atrakcją wieczoru był Koziółek Matolek we własnej osobie. Wędrując do Pacanowa trafił do Suchego Lasu, by poprowadzić rodzinne konkursy. Główną nagrodą, o którą walczyli uczestnicy, była książka z autografami wnuków Kornela Makuszyńskiego i Mariana Walentynowicza.

Na zakończenie pikniku w sali widowiskowej CKiBP można było obejrzeć animowane przygody sympatycznego Koziółka.

Żegnając się z uczestnikami pikniku Piotr Witoń zachęcał: „Czytajcie, bo warto!”. Czy ta myśl przewodnia sucholeskiego Dnia Dziecka zostanie z nami na dłużej? Oby!

Karolina Bańka



W Suchym Lesie co prawda kózy nie kują, ale chętnie goszczą je na rodzinnym pikniku

Zbudować robota? Zaden problem - młodzi technicy w akcji

Rodzinne gry łączą pokolenia

Pyszne desery? - tylko w Cafe Szkolna

Mistrz zabaw z wyobraźnią (Piotr Witoń) w otoczeniu największych fanów

Wiceprezes MTP Przemysław Trawa stawiał się ze swoją rodziną

Śpiewająco wbijamy gwoździe

Dyrektor „Piraczków” Maria Baraniak z wnusiami



Henri-Lloyd ubiera niemal 700 uczestników rejsu dookoła świata The Clipper Round the World Yacht Race



Pożegnanie Henryka Strzeleckiego na Powązkach - 7.05.2014, po prawej pomnik „Dla NICH”



Henryk Strzelecki przed Pałacem Buckingham po uroczystości wręczenia Orderu MBE



Jeden z jachtów uczestniczących The Clipper Race 2013-14 sponsorowany przez Henri-Lloyd

# Historia Polaka z podwójną koroną w tle

Najpierw było logo firmy z Piastowską koroną otoczoną laurem, który miał wróżyć powodzenie w interesach, a potem sen się spełnił i sukces przywiódł go do Pałacu Buckingham gdzie od Królowej Elżbiety II otrzymał dwie nagrody za wybitne osiągnięcia dla eksportu brytyjskiego.

To tylko fragment historii życia Henryka Strzeleckiego, wielkiego Polaka, założyciela firmy Henri-Lloyd, wybitnego menedżera, innowatora, filantropa, Doktora Honoris Causa Manchester Metropolitan, żołnierza 2. Korpusu Wojska Polskiego, kapitana Wojska Polskiego, Ambasadora Miasta Brodnicy oraz wspaniałego człowieka utytułowanego wieloma honorami w Polsce i na świecie.

### Z ziemi polskiej do włoskiej

Gdy wojenne losy rzuciły urodzonego w Brodnicy niespełna siedemnastoletniego Henryka do Włoch, ani chwili nie wahał się aby dołączyć do 2. Korpusu Wojska Polskiego (wchodzącego w skład 8. Brytyjskiej Armii) dowodzonego przez Generała Andersa. Gdy po walkach pod Monte Casino i Bitwie o Ankonę nadszedł czas na oswobodzenie Bolonii, to właśnie polski bombardier Henryk Strzelecki oddał strzał w wieżę kościelną i zlikwidował obserwatora kierującego ogniem wroga przyczyniając się tym do wyzwolenia miasta.

### Potem była nadzieja...

Gdy w 1946 roku brytyjski premier Clement Attlee podjął decyzję o demobilizacji Polskich Sił Zbrojnych na Zachodzie, polscy żołnierze nie chcieli wracać do komunistycznej ojczyzny. Henryk Strzelecki wybrał więc Wielką Brytanię, bo najbliższej domu, najbliższej do Polski, mając nadzieję na lepsze życie... Niestety, nadzieję zabiła smutna powojenna rzeczywistość - dla zdemobilizowanych Polaków pracy nie było. A jeśli już, to bardzo ciężka - w kopalniach, kamieniołomach i przemyśle ciężkim...

### Polak nigdy się nie poddaje

Henryk „Henri” Strzelecki nie poddał się - w końcu pochodził z Brodnicy - stolicy Polski - jak żartobliwie zwykł mawiać. Wcześniej walczył z okupantem, teraz walczył o godne warunki pracy. Pracował, uczył się języka, studiował i nieustannie myślał nad innowacjami i ulepszeniem procesów produkcyjnych. A gdy okazało się, że jako pracownik najemny nie spełni swoich wizji, wraz z Anglikiem Angusem Lloydem, w Manchester

### w roku 1963 założył firmę HENRI-LLOYD,

której nazwa powstała z imienia „Henri” i nazwiska „Lloyd” połączonych w logo piastowską koroną otoczoną laurem zwycięstwa. Strzelecki błyskawicznie wprowadzał swoje wizje w życie i firma Henri-Lloyd zaczęła produkować niespotykaną dotychczas, w 100% nieprzemakalną odzież dla żeglarzy, najpierw z tkaniny Brienly (później z Gore-Tex'u i tkanin własnego projektu), z nierdzewnymi zamkami, rzepami Velcro i ręcznie oklejnymi szwami. I już 1967 słynny żeglarz Sir Francis Chichester wybrał odzież HL na swój samotny, pierwszy na świecie, rejs dookoła świata. Potem podróżnik i polarnik Sir Ranulph Fiennes ubrał swoją ekspedycję, która dotarła na oba bieguny wyłącznie w odzieży HL. A później byli kolejni żeglarze i podróżnicy...

### oraz podziękowanie z Pałacu Buckingham.

Królowa Elżbieta II doceniła za usługi Henryka Strzeleckiego i w 1985

roku odznaczyła go Orderem Imperium Brytyjskiego nadając tytuł MBE - Member of the British Empire, a w latach 1986 - 1987 przyznała jemu oraz firmie Henri-Lloyd nagrody za zasługi dla eksportu Brytyjskiego - Queen's Awards for Export Achievement.

Zresztą, lista zasług i odznaczeń jest o wiele większa, ponieważ Henri Strzelecki udzielał się w Anglii, Polsce i we Włoszech: wykładał na uczelniach, pomagał Polonii Brytyjskiej, wspierał kombatantów, dbał o szkołę polską w Bolonii, a w swojej rodzinnej Brodnicy (wraz z synami Paulem i Martinem Strzeleckimi) otworzył firmę-córkę Henri-Lloyd Polska, która nieustannie działa na polskim rynku od 1993 roku.

Za swoją działalność Henri Strzelecki otrzymał m.in. tytuł Doctor Honoris Causa Manchester Metropolitan University, nagrodę Lifetime Achievement Award za całokształt osiągnięć, Polski Krzyż Zasługi, medal Pro Memoria, Krzyż Oficerski Orderu Odrodzenia Polski (od Prezydenta na uchodźstwie) oraz tytuł Honorowego Obywatela Miasta Bolonii i Ambasadora Miasta Brodnicy.

### Powrót do domu...

Henryk Strzelecki zawsze podkreślał, że jest Polakiem i odwiedzał Polskę tak często jak tylko pozwalało mu na to życie zawodowe i rodzinne. Gdy zmarł w Manchester 26 grudnia 2012, rodzina i przyjaciele wiedzieli, że jego serce pozostało w Polsce. Dlatego 7 maja 2014 roku po uroczystości pogrzebowej w Katedrze Polowej Wojska Polskiego w Warszawie urnę z ziemią z gro-



bu kapitana Henryka Strzeleckiego wmurowano w kolumbarium kwatery żołnierzy Wojsk Polskich na Zachodzie na Powązkach - cmentarzu zasłużonych w Warszawie obok pomnika „Dla NICH” ufundowanego przez międzynarodową społeczność polskiej emigracji niepodległościowej. Bo właśnie tu jest miejsce DLANIEGO...

### Prywatny epilog...

Henryk Strzelecki był Wujem mojego Ojca i moim pierwszym pracodawcą. Od niego nauczyłam się wielu uniwersalnych prawd i zasad, do których powinniśmy się w życiu stosować. Mimo swojej „wielkości”, popularności i pozycji zawodowej, Wujek Henio był człowiekiem, który potrafił być przyjacielem dla każdego z nas, z każdym znalazł temat do rozmowy i każdemu był gotów przyjść z pomocą. Pięknie śpiewał i tańczył. Odchodząc, pozostawił po sobie ogromną pustkę. Dlatego tym artykułem chciałam jeszcze raz pokazać, że pamięć o nim nie wygasa... Bo jestem wdzięczna losowi, że spotkałam go na swojej drodze.

Agnieszka Schuetz  
Dyrektor Szkoły Języków Obcych „MENTORES”



**Dr Irena Eris**  
KOSMETYCZNY INSTYTUT  
Zapraszamy do Galerii Sucholeskiej na poziom 3.  
**Polecamy zabiegi na lato!**  
• Zabieg na ciało SLIM mezo-EFFECT  
• Zabieg na twarz OXY-ENERGY Q10  
Szczegóły na miejscu.  
Galeria Sucholeska, ul. Obornicka 85, tel. 61 652 28 13

**Instal-Sani**  
Instalacje Sanitarne Technika Grzewcza  
**KOMPLEKSOWE WYKONAWSTWO PRZYŁĄCZY WODNO-KANALIZACYJNYCH DO BUDYNKÓW**  
**MONTAŻ INSTALACJI WOD-KAN, GAZ ORAZ CENTRALNEGO OGRZEWANIA**  
**KOMINKI Z PŁASZCZEM WODNYM**  
**CENTRALNE ODKURZACZE**  
**TEL 661-237-277**

**studiodax**  
WIZAŻ DIETETYKA MASAŻ  
KOSMETYKA FRYZJERSTWO SZKOLENIA  
SALON PRZYJAZNY MAMIE  
ul. Warsztatowa 1 - Suchy Las  
tel. 502 337 600  
www.studiodax.pl  
**RABAT 10%**

**FOTOGRAF**  
NEO 50/400 cewe  
**NOWOŚĆ**  
**ODBITKI FOTOGRAFICZNE FORMATY**  
**10x15 cm**  
**15x20 cm**  
**na miejscu w 10 sek.!**  
- zdjęcia do dokumentów  
- odbitki fotograficzne  
- fotoplakaty i fotoobrazy  
- sesje studyjne  
- fotoatrakcje z Twoim zdjęciem (kubki, kalendarze, fotoksiążki, koszulki, maskotki...)  
- albumy i ramki do zdjęć  
- zdjęcia i filmy reklamowe  
- wideofilmowanie  
... i inne usługi

**MAŻ NA TELEFON - 798 789 890**  
irytująco ciekący kran  
zacinający się zamek od łazienki  
luźne gniazdko  
paskudnie skrzypiące łóżko albo drzwi,  
brak światła w łodówce, korytarzu i garderobie,  
szafę w złym miejscu, bądź szafę nie złożoną,  
zatkany zlew, prysznic i wannę,  
niedomykające się okno i okno się nie otwierające,  
odpadające kafelki, okleiny, tapety i inne gadzety,  
szpachlowanie, malowanie,  
wymiana piecyka, muszli, syfonu i na wieży dzwonu,  
powieszenie karniszy, firan, stylowych zasłon,  
montowanie prawie wszystkiego - prawie wszędzie,  
burzenie i stawianie ścian,  
ukrywanie kabli, przewodów,  
koszenie, ścinanie, rąbanie i przesadzanie,  
**POPRAWIANIE PO FACHOWCACH**  
**Godzina napraw kosztuje tylko 75 zł.**  
**Bez kosztów dojazdu.**  
**Awarie w niedziele, święta oraz po godzinie 19**  
**- pierwsza godzina + 100%**

**SPECJALISTA DERMATOLOG**  
lek. med. Alferd Hess  
Poznań, os. Przyjaźni 21 N/144  
obok kliniki weterynaryjnej i „Netto”  
codziennie od godz. 8.00  
Rejestracja: tel. 601 81 99 26  
tel. 61 823 01 63  
**Wystawiam recepty ulgowe**  
LECZENIE: trądziku, łuszczycy, grzybicy, alergii, chorób skóry, włosów i paznokci, chorób przenoszonych drogą płciową.  
USUWANIE: kurzajek, brodawek, kłykcin, włókniaków, naczyniaków, mięczaków zakaźnych itp.







# Pierwszy taki bazar w Polsce

Znajdziesz tu świeżą, ekologiczną żywność, nie tylko z Wielkopolski. Musi być dobra, bo zakupy na poznańskim Eko Bazarze robi sama wiceminister rolnictwa.



Przygotowania do przecięcia wstęgi



Minister Zofia Szalczyk w otoczeniu współwłaścicieli Bazaru i VIP-ów



Marian Nowak prezentuje przetwory mleczne z Grabowa



Mali klienci



Prezes Elżbieta Zawadzka i minister Zofia Szalczyk



Zwiedzanie Bazaru



Stawamy na lokalność

mentów zdrowej żywności roślinie.

- Będzie pani tu bywać? – pytamy.  
- Już bywam! – zapewnia. – Uroczyste otwarcie mamy dziś, ale przecież bazar od jakiegoś czasu działa. Ot, tu na przykład kupuję sery – wskazuje na stoisko, obok którego stoimy.

- Oferujemy m.in. wielkopolski ser smażony – włącza się do rozmowy prezes OSM Top-Tomyśl Elżbieta Zawadzka. – Tak łatwo się dziś go nie dostanie, ponieważ wyrabiany jest z twarogu, zawierającego odpowiednie szczepy bakterii – tłumaczy. – Należymy do systemu „Jakość - tradycja” – dodaje. – Żeby się doń dostać, musieliśmy spełnić całą masę wymagań i poddać się certyfikacji – podkreśla.

## Chiąszczyzny nie chcemy

Kawałek dalej znajdujemy kolejne stoisko z nabiałem, oferujące wyroby z Ekologicznego Gospodarstwa Rolnego „Przetwórstwo Mleka” z miejscowości Grabowo koło Białego Boru.

- Dostarczamy sery nawet do Kancelarii Prezydenckiej w Warszawie – zaznacza Marian Nowak, rolnik i przetwórcza. – Wiem, że próbował ich sam książę Karol, kiedy gościł w Polsce. W Warszawie moje produkty są najbardziej znane, ale także w Poznaniu sprzedaje je obecnie aż jedenaście sklepów. Produkuję dziś sery z 2 tys. litrów mleka – sypie liczbami jak z rękawka.

- Każda żywność sprzedawana legalnie w Polsce spełnia wszystkie niezbędne parametry – mówi nam na koniec minister Zofia Szalczyk. – Jednak żywność tradycyjną i ekologiczną cechują dodatkowe walory. Zazwyczaj nie jest ani sprowadzana z daleka, ani długo magazynowana, a zatem nie zawiera środków konserwujących. Często pochodzi z produkcji spełniającej wymagania ochrony środowiska – wyroby takie poznamy po znaku listka – wskazuje na jeden z produktów leżących na stoisku gospodarstwa z Grabowa.

- Żywność ekologiczna to nisza i powinna nią pozostać – dodaje Elżbieta Zawadzka. – Nie chciałabym na bazarze chiąszczyzny – podkreśla.

Krzysztof Ulanowski

# Dzieci świętowały w delikatesach

Dzień Dziecka w sucholeskich Delikatesach Centrum oznaczał szereg atrakcji, które przyciągnęły wiele osób, nie tylko najmłodszych.

Dla dzieci zorganizowano m.in. konkurs rysunkowy. Pierwsze miejsce zajęła siedmioletnia Magda, która przyniosła nam, że bynajmniej nie jest nowicjuską w tej dziedzinie sztuki:

- Trochę już rysuję – oświadczyła skromnie. – Bardzo to lubię.

- A chodzisz już do szkoły? Lubisz się uczyć? – dopytywaliśmy, jak to nudni dorosli.

- Lubię – odparła Magda po namyśle. – Ale rysować lubię jednak bardziej – dodała zaraz.

Trzecie miejsce w konkursie zajęł jedenastoletni Mikołaj Kujawa, który narysował Delikatesy Centrum.

- A przed sklepem stoję ja – poinformował nas. – Przychodzę tu często na zakupy, sam lub z mamą.

Nawet jak Mikołaj przychodzi sam, to nie jest osamotniony.

- Lubimy ten sklep! – przekrzykiwały się czteroletnia Maja, siedmioletnia Wiktoria, sześciolatnia Kalinka i pięcioletnia Ewelina. – Przychodzimy tu po lody, słodycze i chlebki!

Pani Honorata, babcia dziewczynki, także jest stałą klientką.

- Mieszkam blisko, na Powstańców – mówi nam. – A delikatesy mi się podobają. Przestronne, czyste, duży wybór świeżego towaru, no i miły personel – wylicza.

Krzysztof Ulanowski



Właściciel Delikatesów Centrum Damian Majchrzak i mali klienci



Malowanie twarzy jest najfajniejsze

# Strach ma wielkie oczy

Z Beatą Radomską, dyrektorką Szkoły Podstawowej w Suchym Lesie, rozmawiamy o nowej filii Szkoły Podstawowej oraz gotowości sześciolatek do podjęcia nauki.

**- Czy jesteście przygotowani do tego, żeby filia Szkoły Podstawowej rozpoczęła działalność 1 września br.?**

- Oczywiście nie wszystko zależy od szkoły i nie wszystko od gminy, ale jeżeli o nas chodzi, to przygotowania do nowego roku szkolnego trwają od grudnia 2013 r. Opracowaliśmy program dla dzieci w wieku 6 – 7 lat pod hasłem „Szczęśliwy start”. W ramach tego programu zorganizowaliśmy spotkanie z dyrektorami przedszkoli, a także spotkanie nauczycieli nauczania początkowego z nauczycielami przedszkolnymi, zajmującymi się sześciolatkami. Na spotkaniach tych wymieniliśmy się doświadczeniami i określiliśmy ramy współpracy. Z kolei w marcu br. grupy przedszkolne przychodziły na zajęcia do szkoły. Przedszkolacami zajęli się uczniowie.

**- Czyli także dzieci!**

- Tak, ale te dzieci doskonale się czuły w swojej roli opiekunów. Oprawdzały przedszkolaków, opowiadały im o szkole. Rodzice to skomentowali, że być może oni jeszcze czują pewne obawy, ale dzieci mają wszystko opanowane. Jak widać, strach ma wielkie oczy (uśmiech). Potem jeszcze spotkaliśmy się z rodzicami, osobno sześciolatków i osobno siedmiolatek. Przedstawiliśmy

im zasady rekrutacji. Tłumaczyliśmy, kto i z jakiego obszaru trafi do starego gmachu szkoły, a kto do nowej filii. Omówiliśmy także zasady tworzenia klas według dat urodzenia. Skład klas podamy pod koniec sierpnia.

**- Te daty urodzenia są istotne?**

- Są. Chodzi o to, żeby dzieci w jednej klasie były w zbliżonym wieku. Wyjaśnialiśmy też rodzicom przedszkolaków, co się zmieni w ich organizacji dnia, że trzeba będzie wcześniej wstać, przygotować dzieciom śniadania w domu, spakować tornistry, nie zapominając przy tym o kanapkach, a po południu przygotować dzieciom obiady, pomóc w odrabianiu lekcji, no i wcześniej położyć spać.

**- I to koniec programu adaptacyjnego?**

- Nie. 3 – 4 czerwca odbył się jeszcze festiwal artystyczno-sportowy pod hasłem „Witamy w naszym szkolnym Stumilowym Lesie”, podczas którego grupom przedszkolnym przekazaliśmy klucze od szkoły. Festiwal przygotowali nauczyciele Katarzyna Eichler, Justyna Szkudlarska i Anna Kaźmierczak, a w opiece nad przedszkolakami pomagali uczniowie klas szóstych.

**- Dużo rodziców załatwia sześciolatek odroczenia od obowiązku szkolnego?**

- Właśnie do końca nie wiemy, ponieważ mam sygnał, że część rodziców otrzymuje takie opinie z poradni psychologiczno-pedagogicznej, ale nie składa odpowiedniego wniosku do dyrektora szkoły. Rodzice ci mają czas na złożenie dokumentu, z załączoną opinią poradni, do końca czerwca. Inaczej we wrześniu będziemy ich wzywać do szkoły w związku z nierealizowaniem obowiązku szkolnego.

Rozmawiał Krzysztof Ulanowski



Dyrektor Beata Radomska (druga od prawej)



Młodzi uczestnicy festiwalu artystyczno-sportowego



fot. Dawid Flieger

# Piękna (nie tylko) latem...

Która z nas nie chciałaby zachwycać szczupłą sylwetką, jędrną skórą i płaskim brzuchem? Której z nas nie marzy się dwuczęściowy kostium i zachwycone męskie spojrzenia na polskiej lub egzotycznej plaży?

Choć czasem do wymiarów modelek nieco nam brakuje, czy raczej wręcz przeciwnie – to im brakuje nieco do naszych kobiecych wymiarów – każda z nas może mieć gładką i jędrną skórę. A jeśli gwarantujący takie efekty zabieg jest w dodatku przyjemny dla ciała i ducha – na pewno stanie się hitem lata.

## Długotrwałe wyszczuplenie

TechniSPA® Guinot, uznane przez profesjonalistów za jedno z najskuteczniejszych urządzeń do rzeźbienia sylwetki, wykorzystuje jednocześnie trzy programy: podwójną lipo-aspirację, jonoforezę i elektrostymulację.

- Ogromną zaletą TechniSPA jest

możliwość korzystania ze wszystkich funkcji jednocześnie lub z każdej z nich oddzielnie, stosownie do wybranego programu pielęgnacji. Lipo-aspiracja polega na zasysaniu skóry, tworzeniu fałdu skórniego i jego rolowaniu, co ułatwia rozbijanie złogów tłuszczowych i cellulitu. Rolowanie jest automatycznie dostosowywane do typu cellulitu, grubości tkanki, obszaru ciała i jego wrażliwości, zapewnia więc maksymalne efekty bez ryzyka uszkodzenia skóry – mówi Małgorzata Petczke z Salonu Urody Lafayette – Jonoforeza natomiast umożliwia przenikanie przez warstwę rogową naskórka aktywnych składników antycellulitowych, mode-

## Salony Pielęgnacji Urody



lujących sylwetkę, ujędrniających i napinających skórę. Zwiększa intensywność terapii i przedłuża jej działanie, usprawniając procesy spalania i wydalania tłuszczów. Elektrostymulacja poprawia tonus mięśni, spala kalorie, usprawnia cyrkulację krwi i limfy, oczyszczając i wzmacniając tkankę. W efekcie cyklu zabiegów uzyskujemy długotrwałe wyszczuplenie sylwetki oraz ujędrnienie i poprawę napięcia skóry.

## Ochrona i regeneracja twarzy

Ogromną popularnością w salonie Lafayette cieszą się również zabiegi na twarz, m.in.: KLAPP z komórkami macierzystymi jablek. Znajdująca się w nich substancja aktywna przyczynia się do ochrony DNA i przeciwdziałania przedwczesnemu starzeniu się skóry. Wspomagana przez substancję REGESTRIL, pobudzającą naturalną zdolność skóry do regeneracji, pozwala skutecznie zwalczać zmarszczki.

By jednak skóra była jak najlepiej przygotowana do przyjęcia cennych substancji odżywczych czy regenerujących, wymaga najpierw starannego oczyszczenia.

Tradycyjne oczyszczanie manualne, zwane potocznie „wyciskaniem” coraz częściej zastępowane jest przez szybki i bezbolesny peeling kawitacyjny.

- To bezpieczna alternatywa dla osób o wrażliwej, naczyniowej cerze. Warto stosować go „w pakiecie” z sonoforezą, która pogłębia działanie i penetrację kosmetyków użytych podczas zabiegu – wyjaśnia Małgorzata Petczke.

By naturalne kobiece piękno w pełni zaprezentowało się w letnim słońcu, Salon Urody Lafayette w Galerii Pestka zaprasza wszystkie Panie do skorzystania z atrakcyjnej promocji.

Zabiegi wykonywane na urządzeniu TechniSPA, zabieg KLAPP oraz peeling kawitacyjny i sonoforeza do 21 lipca aż o 25% taniej!



**Pedicure**

zadbaj o stopy

Zaoszczędź czas i pieniądze:  
manicure + pedicure  
w tym samym czasie! ~~140 zł~~ 98 zł

Lafayette

pedicure <del>85 zł</del> 69 zł
pedicure hybrydowy <del>140 zł</del> 95 zł
pedicure studencki 59 zł

## Zabiegi odchudzające techniSPA

ZRZUĆ JEDEN ROZMIAR  
w JEDEN MIESIĄC



KÉRASTASE KLAPP L'ORÉAL O-P-I alessandra CLARENA essie

Poznań, C.H. Pestka, kom. 501 357 755, 506 172 078  
Przeźmierowo, ul. Rynekowa 114, tel. 880 020 766

Polub nas na Facebooku [facebook](#) [www.lafayette.pl](http://www.lafayette.pl)



# Beztroskie wakacje

## Last Minute z rabatem do 50%



## SAMOLOTEM Z POZNANIA LATO 2014

NOWE KIERUNKI ▶ Attyka Gruzja Kalabria Lefkada Maroko  
Djerba Itak Kefalon Madera Peloponez

CH Galeria Sucholeska – ul. Obornicka 85  
tel. **61 826 62 62** • kom. **509 236 858**  
[suchylas@happy-holiday.com.pl](mailto:suchylas@happy-holiday.com.pl)

[www.happy-holiday.com.pl](http://www.happy-holiday.com.pl)







Opel Movano Furgon już za **77 390 zł** netto

Opel Vivaro Furgon już za **67 490 zł** netto

Opel Combo Van już za **46 490 zł** netto

Opel Corsa Van już za **37 990 zł** netto

## OPEL SAMOCHODY DOSTAWCZE

### SAMI FACHOWCY.

Poznaj gamę dostawczych Opli dla Twojej firmy.  
Atrakcyjne warunki - Opel Leasing 106% i ubezpieczenie 3,5%.

Dostawcze Ople zawsze z bogatym wyposażeniem w standardzie:

- klimatyzacją
- zestawem audio
- elektrycznie sterowanymi szybami
- centralnym zamkiem
- pełnowymiarowym kołem zapasowym

[ckauto.pl](http://ckauto.pl)



Wir leben Autos.

Specjalna oferta dla przedsiębiorców. Oferta Opel Leasing 106%: wpłata własna 25%, okres leasingu 36 miesięcy, wartość wykupu 1%. Podane kwoty są kwotami netto. Oferta dotyczy Opla Corsy Van z silnikiem 1.0 (65 KM), Opla Combo Van L1 z silnikiem 1.4 ECOTEC (95 KM), Opla Vivaro Furgon Essentia L1H1 z silnikiem 2.0 CDTi (90 KM), Opla Movano Furgon L1H1 z silnikiem 2.3 CDTi (100 KM Euro 5). Zużycie paliwa i emisja CO<sub>2</sub> dla wymienionych modeli: Corsa Van: 5,2 l/100 km, emisja CO<sub>2</sub>: 122 g/km, Combo Van: 7,5 l/100 km, emisja CO<sub>2</sub>: 174 g/km, Vivaro Furgon: 7,6 l/100 km, emisja CO<sub>2</sub>: 202 g/km, Movano Furgon: 8,0 l/100 km, emisja CO<sub>2</sub>: 211 g/km (wg dyrektywy 2007/715/EC, 692/2008/EC, cykl mieszany). Informacje na temat złomowania samochodu, przydatności do odzysku oraz recyklingu są dostępne na stronie [www.opel.pl](http://www.opel.pl)

**CK Auto**  
ul. Obornicka 125, Poznań - Suchy Las  
tel. 61 811 51 61, [www.ckauto.pl](http://www.ckauto.pl)

**CK Auto**  
Grupa Krotoski+Cichy

## PROMOCJA

PRZEGLĄD  
SEZONOWY

49zł

## BMW MINI Service

### Nowy serwis BMW i MINI

- certyfikowani fachowcy BMW i MINI
- usługi tańsze o 50% niż u konkurencji
- utrzymanie gwarancji producenta
- samochód zastępczy na czas naprawy

Zadzwoń i umów się już teraz! **61 8 125 211**

**CIESIELCZYK**  
DEALER NOWYCH SAMOCHODÓW

[www.cieselczyk.pl](http://www.cieselczyk.pl)

